

Zeitschrift:	Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
Herausgeber:	Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen
Band:	19 (1948)
Heft:	9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

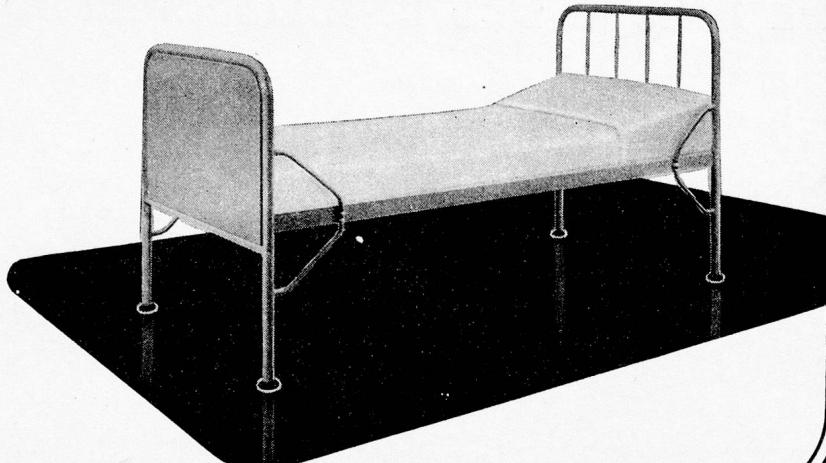


-STAHLROHRBETTEN ↗

für Anstalten, Asyle, Heilstätten, Heime, Institute,
Sanatorien, Spitäler usw. sind sehr praktisch,
solid und hygienisch.

Bitte verlangen Sie ausführliches Angebot
oder Vertreterbesuch.

BIGLER, SPICHIGER & CIE. A.G. BIGLEN (BERN)



514



Rohrpost-Anlagen

für die Rationalisierung Ihres Betriebes

Standard Telephone und Radio AG. Zürich

DIXON

DER IDEALE REINIGER FÜR SÄMTLICHE FUSS-BÖDEN

DIXON shampooiert nach dem bestbewährten Verfahren alle Teppiche

DIXON ist unentbehrlich für:
BANKEN - VERSICHERUNGEN
ÖFFENTLICHE GEBÄUDE
GESCHÄFTSHÄUSER
FABRIKEN - HOTELS
REINIGUNGS-INSTITUTE

DIXON reinigt bei grosser Leistung
mühelos

1 JAHR GARANTIE



DIXON erspart Zeit und Material

DIXON kostenloser Kundendienst

Vorführung und Beratung durch:

DIXON A/G LÖWENSTRASSE 11
TEL. (051) 271228 ZÜRICH 1

TexTon

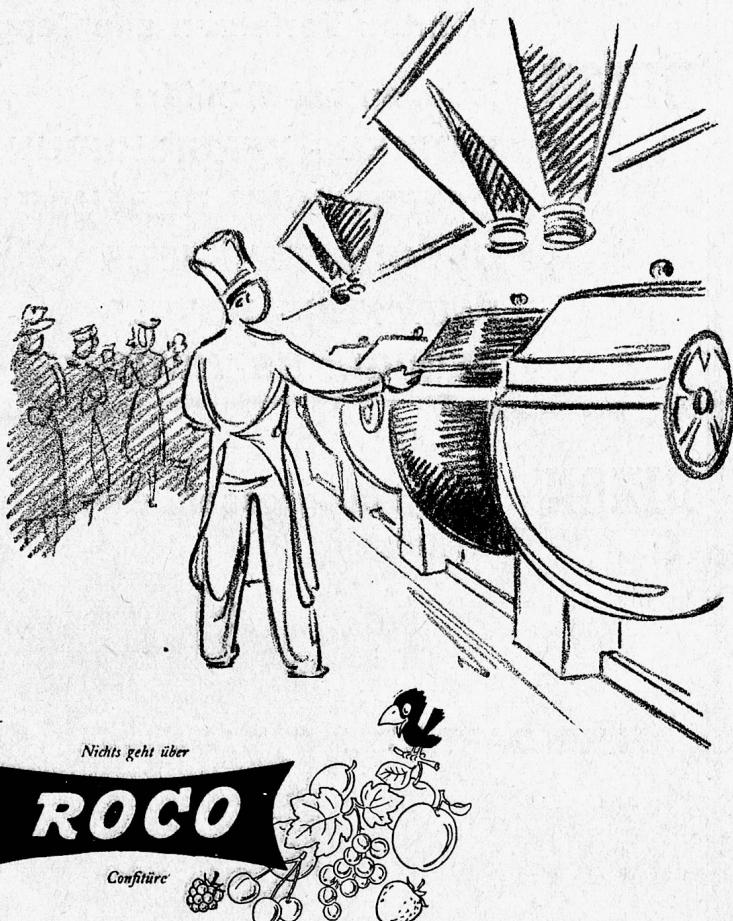
die Vertrauensmarke für

ausgiebige Suppen
Fleischbrühe konz.
Hühnerfleischbrühe
Trockenbouillon
Suppenwürze
Selleriesalz
Trockensulze

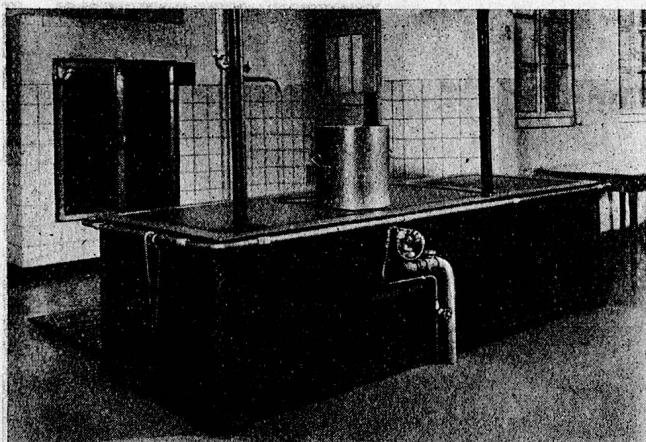
HACO-
Gesellschaft AG.
Gümligen

immer
la und
vorteilhaft

Es gibt keine modernere Confiture-Fabrik als die Roco! Sehen Sie hier, diese neuzeitlichen Kochkessel aus rostfreiem Stahl. Sie schonen die Früchte! — Und schauen Sie wie geräumig, wie blitzblank geplättelt, wie hell und hygienisch alles ist. Altbewährte Einmach-Geheimnisse und technische Errungenschaften der Neuzeit - in dieser neuen Fabrik ist beides vereint.



ROCO CONSERVENFABRIK RORSCHACH A.-G.



Oelfeuerung für
KOCHHERDE

bis 50% billiger im Betrieb
völlig geruchlos . regulierbar wie Gas
la Referenzen

M. Diener, Zürich
Lyrenweg 32, Telefon 25 96 22



Mit
Nussgold
schmeckt's
besser!

KÖCHFETT

Achtung! Neu!

Zur Wäsche-DESINFEKTION

Zur Sterilisation von Wäsche, Instrumenten, Geschirr und Sputum, ferner zur Hände-desinfektion

TEBEZID

leichtlösliches Pulver in Lösungen, unbeschränkt haltbar

Alkalisches Sterilisiermittel von hoher Keimtötungskraft und ohne Gewebsschädigung.— Kaum merklicher Chlorgeruch.

Anwendung:

In $\frac{1}{2}$ —1 %iger Lösung.

In $\frac{1}{2}$ %iger Lösung ist gewöhnliche Krankenwäsche nach 2 Stunden, Tbc-Wäsche nach 8 Stunden steril.

Preise:

Kleinpackung à 250 g Fr. 4.—, à 1000 g Fr. 8.40.
In Postcolis zu 4,5 kg Fr. 37.35 u. zu 9,5 kg Fr. 77.90.

Lieferung nur direkt vom

LABORATORIUM CHIMA S.A., St. Gallen 6



Vertrauenshaus für Anstaltswäsche

Mit und ohne Einwebung

Langjährige Erfahrung

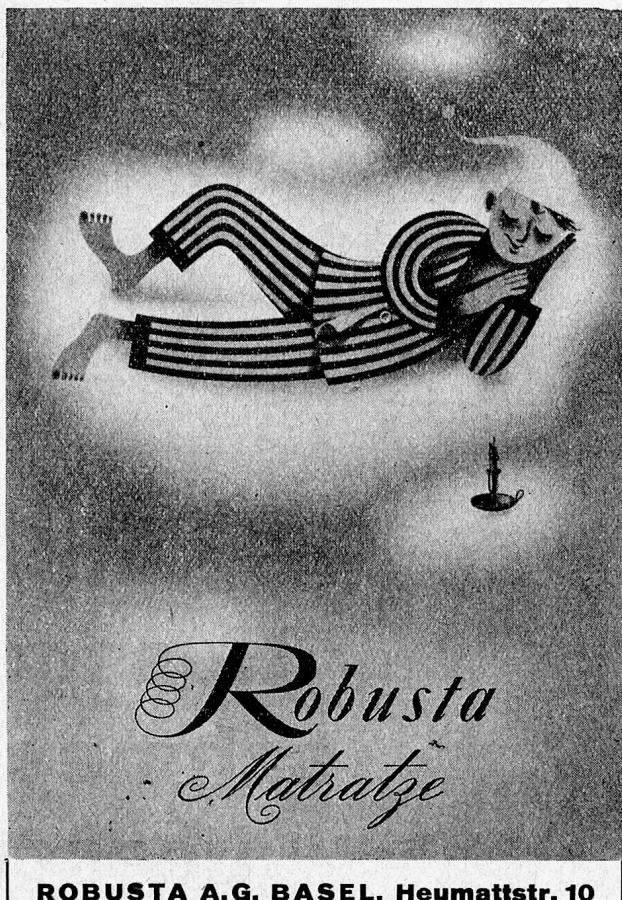
Leinenweberei Langenthal A.G. Langenthal

Vertreter: Beat Koller

Untere Heslibachstrasse 44

Küsniacht / Zch.

Telephon (061) 91 09 78



Robusta
Matratze

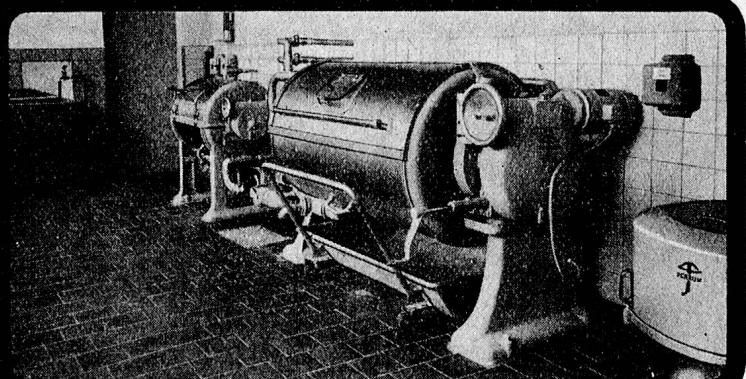
ROUSTA A.G. BASEL, Heumattstr. 10

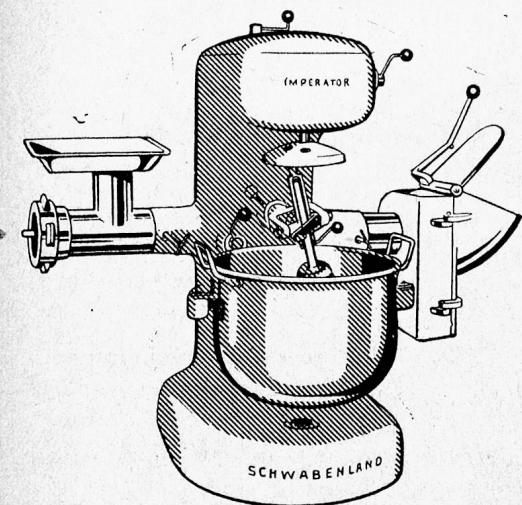
Telephon (061) 2 08 70

FERRUM

Waschmaschinen
Zentrifugen
Glättemaschinen
Trockenmaschinen

FERRUM AG. RUPPERSWIL
Verkaufsbüro Zürich





Universal-Küchenmaschinen Kartoffelschälmaschinen

für den strengen Anstalts- und Spitalbedarf liefern wir seit Jahrzehnten, in allen Größen und modernsten Ausführungen.

Die Geschirrspülmaschine EXCELSIOR ist ebenfalls ein vollkommenes Schweizerfabrikat und hat in den letzten Monaten überall begeisterte Aufnahme gefunden.

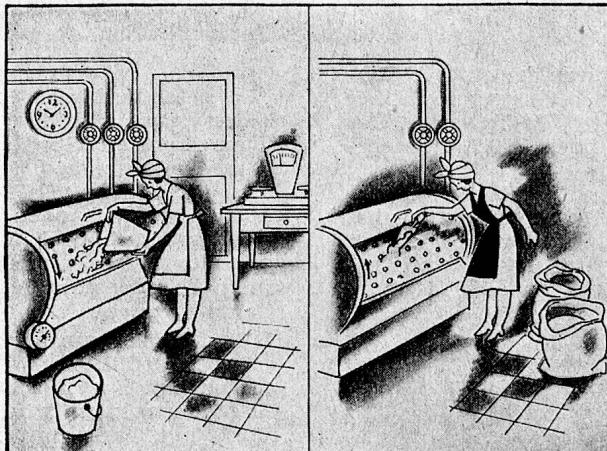
Der fortschrittliche Verwalter orientiert sich über die Neuerungen in der Küchentechnik immer bei der führenden Spezialfirma für

S
SCHWABENLAND & CIE AG ZÜRICH
NÜSCHELERSTR. 44

TEL. (051) 25 37 40

Richtig!

Zuerst Soda etc.
(heiss gelöst) und
5 Minuten warten.
Dann Waschmittel
(aufgelöst)



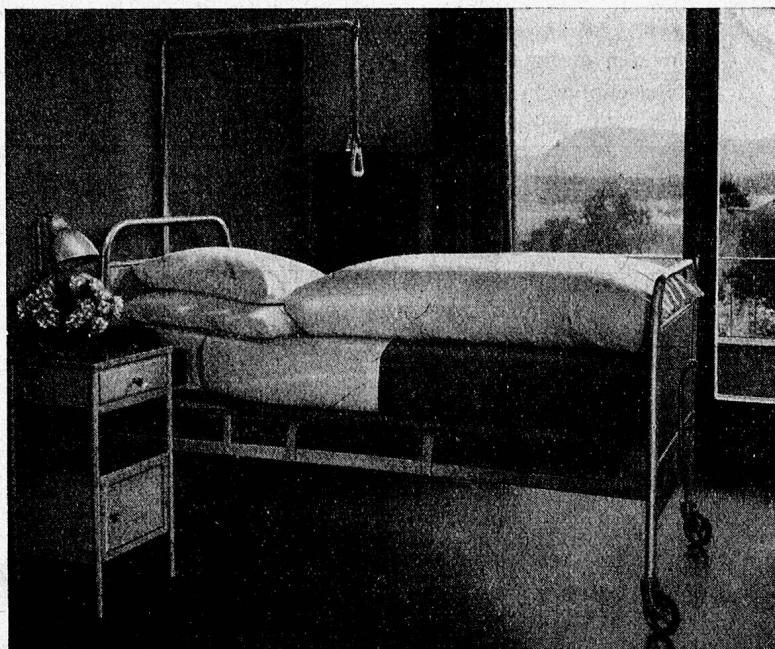
Zugabe der Waschmittel

Falsch!

Soda und Wasch-
mittel gleichzeitig
(nicht aufgelöst)

Die Laboratorien der
SEIFENFABRIK SCHNYDER, BIEL 7
beraten Sie gerne in allen Wäscherei-Fragen

SCHLARAFFIA-Matratzen



sind aus gutem Polstermaterial hergestellt und handwerklich mit Sorgfalt verarbeitet.

Bei Anschaffung von neuen Matratzen denken Sie an

SCHLARAFFIA

Wir unterbreiten Ihnen gerne Vorschläge und Offeren.

**Schlaraaffiawerk AG.
Basel**

Dreispitz, Zufahrtsstrasse 8
Telephon 31894

Aus der Geschichte des

Avro dry tumbler

Am 15. November 1943 wurde der erste AVRO-DRY-TUMBLER dem Betrieb übergeben. Seither arbeitet dieser Tumbler Tag für Tag ohne Reparatur und weist heute über 16 000 Betriebsstunden auf.

Anfang 1944 erfolgten wichtige Konstruktionsverbesserungen. Die heutige Konstruktion hat durch Hunderte von Anlagen, welche seither montiert wurden, ihre Qualität unter Beweis gestellt. **Die Patentreteilungen** in allen Kulturstaten erfolgten in den Jahren 1944—1946.

In steter Verbindung mit ausgewiesenen Fachleuten sowie der Eidg. Materialprüfungs- und Versuchsanstalt St. Gallen wurden umfassende Versuche über die Unschädlichkeit des Trocknens im AVRO-DRY-TUMBLER vorgenommen. Diese Untersuchungen haben selbst **nach 400-maligem Trocknen** keine Faserschädigungen ergeben, im Gegensatz zur Sonnentrocknung, welche nach intensiver Bestrahlung **Schädigung der Gewebe** hervorruft.

Die Forschungen wurden im letzten Jahr auch auf die Sterilität der Wäsche nach dem Trocknen ausgedehnt. Das Resultat ist hervorragend. Als Neu-Konstruktion wird ein AVRO-DRY-TUMBLER mit Gasheizung fabriziert.

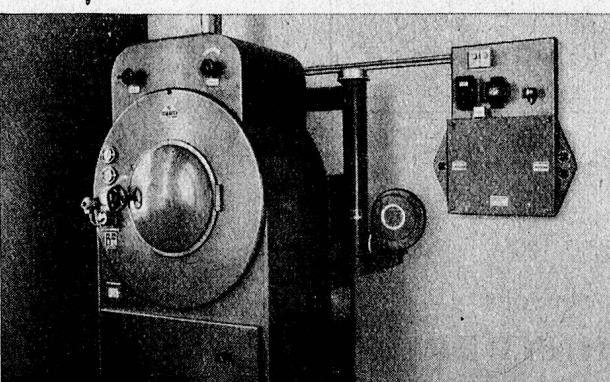
Technik in Verbindung mit Wissenschaft hat dem AVRO-DRY-TUMBLER eine Grundlage geschaffen, welche im In- und Ausland als hervorragend taxiert wird. Mit jeder neuen Anlage wird das Vertrauen zum Fabrikat und der Herstellerfirma gefestigt.

Verlangen Sie die neue Liste «AVRO-DIENST». Ein Besuch am **Stand 265 Halle II** an der OLMA St. Gallen wird Sie und uns freuen.

A. von ROTZ, Ingenieur, BASEL 12

Maschinenbau - Technisches Büro

Tel. (061) 4 24 52 - 4 52 30



Avro-Dry-Tumbler mit Sterilisator Total-Anschlussw. 28 kW
in der Heil- und Pflegeanstalt Rosegg Solothurn AVRO 4809